



ANNO SCOLASTICO ALL'ESTERO

>>Olanda<<

2020/21

MB Scambi Culturali - LINGUA E CULTURA - dal 1986

Un'opportunità di crescita non solo linguistica ma soprattutto
un'esperienza di vita e di miglioramento delle proprie capacità di
intraprendenza e di socializzazione



INFORMAZIONI GENERALI

Diventa Cittadino del Mondo con MB Scambi Culturali



Studiare durante la scuola superiore per un intero anno scolastico all'estero, un semestre o un trimestre, è un'esperienza irripetibile, un modo unico per imparare e conoscere il mondo e un'opportunità per il tuo futuro. Si tratta di un'occasione di grande **crescita personale**, che **cambia decisamente il corso della tua vita** e contribuisce fortemente a sviluppare maturità, autonomia, intraprendenza, abilità nella risoluzione dei problemi e capacità di interazione con gli altri. Metterti in gioco attraverso un **anno scolastico all'estero**, in un contesto che comprenda studenti nativi del luogo e studenti provenienti da altri Paesi del mondo ti donerà uno sguardo aperto, una mentalità di respiro internazionale e tanto entusiasmo! Un anno di studi all'estero all'età di 15/17 anni garantisce inoltre il grande dono del bilinguismo che, se coltivato, resterà tesoro per la vita intera. Diventerai un vero **Cittadino del Mondo** e sarai pronto ad affrontare il tuo futuro anche in ambito internazionale.

Mettiti in gioco!

Vivere in un Paese straniero ti permetterà di **scoprire le tue capacità e le tue risorse più nascoste**, che diventeranno un grande vantaggio sia in ambito personale che lavorativo. Per ottenere questi risultati e molto di più dovrai avere una forte capacità di adattamento e tanta motivazione per cogliere il meglio in qualsiasi situazione, anche le più difficili. Ti confronterai con un sistema scolastico diverso ed esplorerai una nuova cultura. Un anno scolastico all'estero è la grande sfida che ti invitiamo ad intraprendere, un'esperienza che rimarrà nel tuo cuore per sempre!



INFORMAZIONI GENERALI

La Normativa in materia di anno scolastico all'estero



In Italia la legge prevede il riconoscimento del periodo di studi frequentato all'estero in base al Decreto Legislativo n. 297/94 art.192 (Testo Unico sulla scuola), alle successive circolari ministeriali (n. 181 del 17/3/97 e n. 236 del 8/10/99), al D.P.R. 323/98 e alla nota del MIUR n. 843 del 10/04/2013, che ha per oggetto le "linee d'indirizzo sulla mobilità studentesca internazionale individuale".

Secondo la normativa, al termine del periodo di studi dell'anno scolastico all'estero lo studente torna in Italia con la pagella (su richiesta tradotta e riconosciuta dal Consolato italiano all'estero) e la presenta al Consiglio di classe, il quale può decidere di sottoporre lo studente ad una prova integrativa nelle materie che non sono state studiate all'estero, tenendo in debito conto il valore globale dell'esperienza.

Secondo il MIUR, infatti, partecipare ad esperienze di studio o formazione all'estero significa mettere alla prova risorse cognitive, affettive, relazionali e contribuisce a sviluppare competenze di tipo trasversale, oltre a quelle più specifiche legate alle discipline. In ogni caso verrà formulata una valutazione globale che determina l'inserimento in una delle bande di oscillazione del credito scolastico (C.M: 236 dell'ottobre 1999).

Il Ministero lascia ampia autonomia alle scuole sulle modalità di riammissione dello studente al termine del soggiorno di studio. È importante, quindi, coinvolgere la propria scuola e i docenti italiani nel progetto prima della partenza ed ottenere il loro appoggio, facendo presente la valenza del periodo formativo all'estero.



INFORMAZIONI GENERALI

L'arrivo nel nuovo Paese

Riferimenti locali

All'arrivo nel paese estero l'organizzazione coinvolgerà lo studente in una **Orientation** di qualche giorno, che lo aiuterà ad ambientarsi e a capire i diversi aspetti della vita del posto, le abitudini, gli usi e i costumi locali prima dell'avvio dell'anno scolastico all'estero.

Durante la permanenza nel Paese straniero l'exchange student potrà contare invece su un tutor o un **coordinatore locale**, che sarà il punto di riferimento per qualsiasi problema, sia con la scuola che con la famiglia: questi infatti non solo seleziona la famiglia adatta e la prepara all'accoglienza nel modo migliore, ma dà anche assistenza per la scelta del curriculum scolastico più adatto ed è in grado di fornire informazioni alla scuola straniera sul corso di studi seguito in Italia.



La famiglia di accoglienza

Per tutta la durata del programma lo studente vivrà presso una famiglia del posto o presso i campus, a seconda del programma (alcune scuole americane e la scuola di Shanghai in Cina). Le famiglie sono selezionate in base a nominativi pervenuti attraverso scuole, chiese, gruppi delle comunità locali e vengono accettate nel programma dopo essere state visitate dal rappresentante in loco dell'organizzazione, il quale verifica che la famiglia abbia capito lo spirito e la finalità del programma.

Le famiglie sono costituite da persone di varie età, che svolgono le veci dei genitori per il periodo di permanenza. A volte ricevono un compenso economico mirato a coprire le spese di mantenimento di una persona in più in famiglia. **Non necessariamente le famiglie sono costituite da entrambi i genitori, né sono sempre presenti i figli.** In ogni caso devono comunque esistere i requisiti necessari perché il soggiorno risulti proficuo sotto tutti gli aspetti.

Il partecipante dell'anno scolastico all'estero dovrà essere pronto ad affrontare senza pregiudizi o aspettative un nuovo ambiente, nuove abitudini e una famiglia sicuramente



INFORMAZIONI GENERALI

L'arrivo nel nuovo Paese

diversa dalla propria, cercando di cogliere il meglio da questa nuova esperienza e senza paragonarla a quella di provenienza. È un mondo tutto nuovo! Accogliere la nuova esperienza con un sorriso può senza dubbio creare un rapporto di amicizia destinato a durare anche dopo la conclusione del programma. Nella famiglia sarà disponibile una camera da condividere con un membro della famiglia (stesso sesso e stessa età) o una camera singola e lo spazio sufficiente per poter studiare. Qualora lo studente abbia delle richieste particolari riguardanti l'alimentazione (allergie, intolleranze, dieta vegetariana...) o non desideri avere animali in casa, è fondamentale che lo faccia presente all'atto dell'iscrizione.



Anno Scolastico in Olanda

L'organizzazione olandese con base ad Amsterdam che gestisce il "programma exchange" per l'anno scolastico in Olanda opera dal 1989 e con oltre 3000 partecipanti ogni anno è la più grande associazione di "educational exchange" di tutta l'Olanda. Le aree di inserimento dei ragazzi per l'anno scolastico all'estero prevedono tutte le zone dell'Olanda.

Perché frequentare un anno scolastico o un periodo più breve in Olanda? Ci sono molte ragioni per le quali uno studente debba prendere in considerazione questo Paese per un periodo di studi all'estero: innanzitutto si trova nel cuore dell'Europa, attira come Paese studenti da tutto il mondo per la sua Università e soprattutto è un Paese sicuro che offre molte opportunità, "a small country for a big exchange!" Una curiosità: in Olanda il numero delle biciclette è pari a quello delle automobili e ci sono a disposizione 19.100 chilometri di piste ciclabili!

La lingua ufficiale dell'Olanda è naturalmente l'Olandese ma tutte le persone parlano fluentemente l'inglese, lo imparano fin da piccoli, quindi l'inserimento in questo Paese per gli exchange student nei Paesi Bassi è più semplice proprio perché possono utilizzare l'inglese nella prima parte del percorso. A facilitare l'inserimento contribuisce il fatto che gli olandesi sono molto aperti di mentalità e cordiali. L'Olanda è inoltre un Paese piccolo e gli studenti possono girarlo tranquillamente in tre ore e mezzo di treno: va ricordato che i mezzi di trasporto qui sono veloci e puntuali. Per le distanze brevi ci si sposta in bicicletta e questo è un altro aspetto che piace moltissimo a tutti gli exchange student in Olanda, sia quelli che frequentano la scuola superiore che gli studenti che decidono di frequentare l'Università. Durante l'esperienza di anno scolastico in Olanda vengono organizzate due escursioni per gli studenti internazionali tra le quali Amsterdam e alcuni dei 20 parchi nazionali sparsi in tutto il Paese.

Il sistema scolastico olandese è molto buono, le scuole





Olanda

Anno Scolastico in Olanda

superiori statali in cui vengono inseriti gli studenti internazionali sono di alto profilo accademico. Gli studenti internazionali vengono inseriti nelle classi che corrispondono al decimo o undicesimo "grade" del proprio Paese. Gli studenti italiani vengono normalmente piazzati nel "grade 10" o "grade 11" delle scuole olandesi. Il sistema scolastico olandese prevede la scuola dell'obbligo dal compimento dei 5 anni ai 16 anni. Successivamente si possono scegliere una serie di tipi di scuole superiori, che differiscono nella maggiore o minore attenzione data alle materie teoriche. Il livello più basso, paragonabile alle professionali, è il VMBO che però spesso diventa un bacino che raccoglie per la maggior parte studenti che preferiscono materie pratiche. Seguono Havo, VWO e Gimnasium che danno tutti accesso all'università, i primi due con uno o più anni integrativi dopo le elementari, che si chiamano classi ponte. Il gimnasium è un po' l'equivalente del liceo classico, con latino e greco e una serie di altre materie che definiscono l'indirizzo umanistico o scientifico.

Generalmente le materie che si studiano nelle scuole superiori olandesi sono: Olandese, Inglese, Francese, Tedesco, Spagnolo, Scienze, Fisica, Biologia, Matematica, geografia, Storia, Educazione Fisica, Arte e Storia dell'Arte. E' possibile scegliere un indirizzo specifico: Science and Technology, Science and Health Care, Economics and Society o Culture and Society. Le famiglie ospitanti di questo programma sono su base volontaria e vengono selezionate direttamente dai coordinatori locali secondo canoni di sicurezza e custodia per i ragazzi. E' possibile esprimere delle preferenze di cui, compatibilmente alle possibilità, l'organizzazione tiene conto.

I coordinatori locali vivono solitamente a non più di un'ora dalla famiglia ospitante dello studente e possono essere contattati 24 ore su 24. Il programma include delle ore di lezione online di olandese che lo studente fa prima della partenza e che può continuare a seguire anche durante la sua permanenza in Olanda. All'arrivo i ragazzi si trovano



Olanda

Anno Scolastico in Olanda

tutti insieme per una orientation di una settimana ad Amsterdam in cui, oltre a ricevere le istruzioni per vivere al meglio l'esperienza di exchange student, partecipano a workshop e ad una full immersion di lingua olandese di due giorni.

Le permanenze degli studenti possono essere da due mesi ad un anno intero e gli arrivi per i periodi brevi possono anche essere a novembre, dicembre e gennaio. Per l'anno intero gli arrivi sono generalmente tra metà agosto ed i primi di settembre.

Viene organizzata all'interno del programma un'escursione per gli studenti che frequentano i periodi brevi e due escursioni per gli studenti che si fermano per l'intero anno. Le escursioni sono in tutte le zone dell'Olanda e vengono organizzate per lo più dai coordinatori locali. Nel programma sono incluse anche una simpatica T-shirt "I love High School Holland" ed una bicicletta per gli spostamenti ed essere "cittadino olandese" a tutti gli effetti.

Aeroporto di Arrivo: Amsterdam

Per questo programma bisogna versare 500 EURO di deposito all'inizio del programma



INFORMAZIONI GENERALI

Requisiti per partecipare al programma

Quali sono i requisiti per partecipare al programma e trascorrere un anno scolastico all'estero?

- Un **grado di maturità sufficiente** e un carattere flessibile e adatto ad affrontare un anno o un semestre scolastico all'estero.
- **Età compresa tra i 14 e i 19 anni al momento dell'iscrizione** presso la scuola superiore straniera.
- **Media scolastica sufficiente nelle principali materie** (matematica, storia, scienze) negli ultimi 3 anni.
- **Livello di lingua sufficiente** da permettere un facile inserimento nel sistema scolastico. In genere si richiedono minimo 3 anni di studio della lingua.
- **Buono stato di salute**

INFORMAZIONI GENERALI

Documenti necessari

- **Scheda d'iscrizione MB Scambi Culturali**
 - **Application Form:** deve essere compilata dallo studente in modo leggibile nella lingua del Paese di destinazione
 - **Lettera di presentazione** in lingua in cui lo studente spiega le sue motivazioni e quali sono le proprie aspirazioni accademiche per il futuro
 - **Copia delle pagelle** degli ultimi
 - **Copia del passaporto/carta d'identità a seconda della destinazione**
 - **Lettera di referenza** rilasciata da un insegnante sul merito scolastico
 - **1 fototessera scannerizzata a colori**
 - **Colloquio preliminare con MB** durante il quale viene accertata la motivazione dello studente a partecipare al programma e il livello di conoscenza linguistica
- A seconda della destinazione e del periodo di permanenza all'estero può essere richiesto anche un visto.



INFORMAZIONI GENERALI

Termini per l'iscrizione

Non ci sono scadenze precise per la domanda. Dal momento però che i posti sono limitati, consigliamo di fare domanda 8-12 mesi prima della data di partenza. Questo permette di poter scegliere tra tutte le scuole a disposizione senza dover rinunciare a quelle che chiudono le iscrizioni per prime.

Inoltre per alcune destinazioni dell'anno scolastico all'estero l'aspetto burocratico è abbastanza lungo (visti, raccolta documentazione, lettere di referenze). Tuttavia, a seconda della disponibilità e della destinazione, possiamo accogliere le iscrizioni anche sotto data (anche tre mesi prima compatibilmente con i posti rimasti).



INFORMAZIONI GENERALI

Scadenze di pagamento

Le quote sono da versare con la seguente modalità:

- € 350 acconto di pre-iscrizione, che vengono scalati dal costo del programma al momento dell'iscrizione, non rimborsabili.
- 30% all'iscrizione (preparazione application, consegna pagelle, passaporto...)
- saldo 3 mesi prima della partenza, i prezzi sono soggetti ad aggiornamento al momento del saldo in base al cambio in vigore.





INFORMAZIONI GENERALI

Le quote comprendono/non comprendono

Le quote comprendono:

- Consulenza MB per la scelta del programma più adatto allo studente con incontri individuali
- Sistemazione presso una famiglia selezionata con trattamento di mezza pensione durante la settimana
- Iscrizione e frequenza presso una scuola superiore statale in base alle materie richieste dal partecipante ove disponibili
- L'assicurazione medica è compresa per tutti i Paesi extraeuropei (ad eccezione di alcune scuole americane private, verificare) mentre per l'Europa vige il Tesserino Sanitario Europeo. Per i dettagli relativi all'assicurazione medica fare riferimento al paragrafo corrispondente nella sezione Info Utili di ogni Paese.
- Assistenza all'estero da parte dell'ufficio internazionale presso la scuola
- Orientation (quando previsto), da parte dei responsabili di zona, in cui viene presentato il sistema scolastico, i tutor ed escursioni per conoscere la città (la location varia a seconda del programma)
- Servizio di orientamento MB per i partecipanti e i genitori prima della partenza
- Servizio di assistenza MB tramite email e telefonica in caso di emergenza per tutta la durata del programma
- Servizio di assistenza MB nella preparazione della documentazione e invio dei documenti di viaggio e di studio

Le quote non comprendono:

- Quota d'iscrizione MB di €250 obbligatoria non rimborsabile
- Biglietto aereo A/R (servizio di prenotazione offerto da MB al costo di € 50 voli Europa 0 €75 voli intercontinentali)
- Quote associative per sport ed attività extrascolastiche quando richiesto dalla scuola
- Escursioni, viaggi e spese personali al di fuori del programma di orientamento
- Spese per conseguire il diploma + costi periodo aggiuntivo in host family e tasse scolastiche
- Eventuali notti extra che possono essere comunicate ad iscrizione avvenuta in base agli operativi dei voli €35/55 per notte
- Abbonamento Trasporti pubblici €10-20/settimana
- Eventuali libri di testo da comprare sul posto a seconda delle materie scelte (tra € 250 e €500)

MB Scambi Culturali s.r.l. - Via G.B.Ricci 6 int7 - 35131 Padova (Italy)

Tel. +39 049 8755297

info@mbscambi.com - www.mbscambi.com

P.I. 03393770288 - Licenza Nr. 3/1864 del 12/1/1999 - Nr.Reg.Camera di Commercio 10519/1999





INFORMAZIONI GENERALI

Le quote comprendono/non comprendono

- Spese per uidimazione report finali (da € 70 in su), se richiesto
- Spese per visto di studio (per periodi superiori ai 6 mesi), se richiesto € 90 + costo del visto; eventuali depositi che verranno restituiti alla fine (variabile tra € 350 e € 950)
- Tasse Certificazioni linguistiche (IELTS - TOEFL) €90 + costo dell'esame
- Test Valutazione linguistica (es. Tipo ELTIS) € 90
- Uniforme nei Paesi o scuole ove prevista
- Eventuali trasferimenti da e per aeroporto durante soggiorno (ad es. durante le vacanze)
- Assicurazione medica per quanto riguarda alcune scuole private americane
- Assicurazione furto e smarrimento bagaglio
- Spese Inuio Corriere da € 50
- Supplemento Estensione Anno all'estero (ad es: da 4 a 6 mesi oppure da 6 mesi ad un anno) € 250
- Nel caso di corsi IB (International Baccalaureate) le quote variano sensibilmente scuola per scuola, chiedere in ufficio.
- **Garanzia rimborso in caso di annullamento viaggio**, in caso di annullamento per motivi oggettivamente dimostrabili incluso bocciatura e terrorismo. (Scoperto:20%. Costo circa 6% sul totale).
- **Garanzia cambio blocca-prezzo** € 390 (anno intero) - € 250 (periodi inferiori all'anno)
Tutto quant'altro non specificato nella voce le quote comprendono (es: eventuali sourapprezzi per iscrizioni tardive, dai €350 in su).



INFORMAZIONI GENERALI

Cancellazione

Speciali Condizioni di Cancellazione:

In Deroga alle condizioni generali MB offre il rimborso integrale fino alla data sotto specificata con trattenuta delle sole spese vive (quota iscrizione di 250 euro, eventuali voli emessi, pagamenti già effettuati alle scuole e non rimborsabili)

- sono valide per i programmi Academic Year in Australia e Nuova Zelanda con partenza a Maggio/Luglio 2020, e per questi programmi potrai usufruirne fino al **25 dicembre 2019**.

- inoltre valgono per i programmi Academic Year con partenza ad agosto e settembre 2019, per i quali potrai usufruirne fino al **15 aprile 2020**

Per la cancellazione oltre queste data fare riferimento alle condizioni generali del contratto di viaggio stipulato al momento dell'iscrizione. Consigliamo la stipula di una assicurazione annullamento che copre anche per bocciatura e debiti scolastici e per fenomeni di terrorismo per evitare la perdita parziale o totale dell'investimento. L'assicurazione va stipulata contestualmente all'iscrizione.



MB Scambi Culturali s.r.l. - Via G.B.Ricci 6 int7 - 35131 Padova (Italy)

Tel. +39 049 8755297

info@mbscambi.com - www.mbscambi.com

P.I. 03393770288 - Licenza Nr. 3/1864 del 12/1/1999 - Nr.Reg.Camera di Commercio 10519/1999





MB SCAMBI CULTURALI SRL
Via G.B.Ricci 6 - 35131 PADOVA ITALY

tel: +39 - 049 - 8755297
WhatsApp: +39 - 366 985 1435
info@mbscambi.com
www.mbscambi.com